

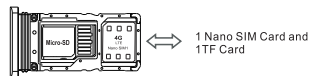
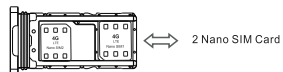
TARJETAS

Tarjeta nano-SIM:

Tarjeta nano-SIM: Al insertar la tarjeta, el chip deberá mirar hacia abajo. Observe la posición del corte en una de las esquinas para colocar la tarjeta de forma correcta

Consejos:

Por favor utilice una tarjeta Nano-SIM estándar, Y no corte a mano una de un tamaño superior ya que podría causar daños en el terminal. No extraiga e introduzca la tarjeta de forma continua ya que podría causar daños en el terminal.



Tarjeta TF:

Coloque la superficie metálica de la tarjeta TF hacia abajo. Tenga en cuenta la posición de la hendidura a la hora de introducir el tarjetero.

Consejos:

Antes de sustituir o desmontar la tarjeta TF, apague el terminal.

La tarjeta TF no viene incluida con el teléfono y deberá comprarla aparte

GESTIÓN DE LA TARJETA SIM

En Ajustes > Tarjeta SIM, podrá escoger la tarjeta SIM primaria en caso de tener 2 tarjetas. En los ajustes de la SIM escogida, cambie la red principal de identificación a SIM 4G. En Ajustes > Red e Internet>Red móvil>Tipo de red preferida, escoger la opción de Conmutación 4G/3G/2G o preferida LTE.

LECTOR DE HUELLAS DACTILARES

Utilice su huella digital para desbloqueo de pantalla.

Haga clic en Ajustes>Seguridad y ubicación>Huella digital
siga los pasos para registrar su huella.

Consejos:

Cuando vaya a introducir su huella dactilar deberá tener el dedo limpio y seco. Coloque la yema del dedo tantas veces como sea necesario. Cuando utilice la huella digital para desbloquear, coloque la mayor área de yema del dedo durante un segundo.

CONEXIONES DE RED

Conexión WLAN:

Haga clic en Ajustes > Wi-Fi, e introduzca la configuración de WLAN. Cuando la wifi esté activa, le aparecerá una lista de conexiones wifi disponibles. Pulse en la conexión a la que desee conectar e introduzca la contraseña en caso de ser una red encriptada. Si es una red pública pulse conectar directamente. Cuando el estado muestre "Conectado" ya podrá utilizar la red.

Conexión Bluetooth:

Haga clic en Ajustes > Bluetooth e introduzca los ajustes de bluetooth. Cuando el Bluetooth esté activo, pulse la tecla Menú para seleccionar "Actualizar". El teléfono buscará y mostrará la lista de dispositivos Bluetooth disponibles. Para emparejar con un dispositivo, en el cuadro de diálogo emergente, haga clic en emparejamiento. Una vez la vinculación se haya completado, podrá transferir ficheros.

Consejos:

Se desliza hacia abajo la barra desplegable de accesos rápidos, podrá activar o desactivar de forma rápida las funciones de WLAN y Bluetooth.

Punto de acceso WLAN:

Punto de acceso WLAN: Haga clic en Ajustes>Red e Internet>Zona Wi-Fi/Compartir conexión>Zona con cobertura inalámbrica. Haga clic en "Configuración del punto de acceso WLAN". En "nombre de red" introduzca la contraseña para configurar el punto de acceso WLAN. Haga clic en "Guardar". En este momento, cualquier dispositivo podrá buscar el punto de acceso configurado y conectarse introduciendo la contraseña.

Consejos:

Consejos: Por favor, abra la conexión de datos antes de compartir su red. Su tráfico de datos se compartirá con otros dispositivos así que úselo con cuidado. La señal del punto de acceso WLAN dependerá de la señal de datos que tenga.

CÁMARA

Dirija la cámara hacia el objetivo a fotografiar. El teléfono realizará un auto-enfoque. También puede pulsar directamente a la pantalla para escoger el objeto que quiere enfocar. En ese momento haga click en el icono de capturar para realizar la foto. También puede escoger otros modos como grabación de video y funciones como modo belleza, o panorámica, a la hora de realizar fotos y videos.

INSTRUCCIONES PARA MODO EN ESPERA CON SIM DUAL

"Doble tarjeta con modo de espera dual en paso único" significa que podrá insertar dos tarjetas SIM y tenerlas en modo "espera" pero no podrá realizar llamadas al mismo tiempo. Durante el modo espera, ambas tarjetas están disponibles para recibir llamadas, pero solo una de ellas podrá realizar llamadas (la que se haya activado para ello)

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

La información de seguridad (incluyendo BS, ES, información de seguridad de la batería) en la instalación y uso de software de terceros y las especificaciones de hardware, pueden variar en diferentes regiones. UMIDIGI no se hace responsable de problemas de rendimiento o incompatibilidad causada por aplicaciones de terceros, la edición del registro o la modificación del software del SO. Personalizar el sistema operativo puede causar que el dispositivo o algunas aplicaciones no funcionen correctamente.

Evite que el dispositivo o la batería se encuentren en condiciones extremas de frío / calor. La temperatura extrema conducirá a la deformación del teléfono, y reducirá la capacidad de carga y la duración de la batería del teléfono.

Utilice únicamente la batería y el cargador diseñados y aprobados por UMIDIGI. Una batería y un cargador incompatibles pueden dañar el teléfono. Respete la normativa local cuando deseché las pilas y los teléfonos usados.

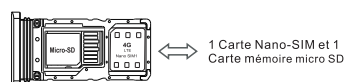
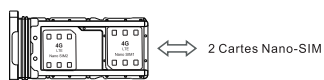
No coloque la batería o el teléfono en dispositivos calefactores, como microondas, horno o radiador. La batería puede explotar si se calienta demasiado. No aplaste ni perforé la batería. Evite que la batería reciba alta presión desde el exterior, ya que puede causar un cortocircuito interno y sobrecalentamiento.

INSERTION MANUELLE DES CARTES

Insérer une carte Nano-SIM

Placez la carte avec la puce face contre terre et l'insérer dans l'emplacement prévu à cet effet. Attention au placement de l'angle coupé en plaçant votre carte Sim dans l'emplacement.

Rappel:
Utilisez des cartes standard Nano-SIM. Ne pas utiliser de cartes non standards coupées manuellement, cela pourrait endommager l'emplacement carte SIM voir même le téléphone.



Installation carte mémoire micro SD

Placez la partie métallique de la carte micro SD face contre terre, attention au placement de l'angle coupé. Placer la carte sur l'insert puis insérer le tout dans l'appareil.

Rappel :
Eteignez le téléphone avant de changer ou de remplacer la carte mémoire. Le téléphone est livré sans carte mémoire. Ne pas retirer ou insérer l'insert qui sert de support de cartes SIM lorsque le téléphone est allumé. Attention à ne pas abîmer le téléphone en utilisant l'outil qui permet d'extraire le support de carte SIM.

GESTION DOUBLE SIM

Choisissez quelle carte SIM doit être la carte SIM principale pour utiliser le réseau 4G via Réglages> cartes SIM. Choisissez votre type de réseau préféré entre 4G/3G/2G via paramètres> Réseau et Internet> Réseau mobile> Type de réseau préféré

IDENTIFICATION PAR LECTEUR D'EMPREINTES

Vous pouvez déverrouiller l'écran avec la fonction de lecteur d'empreintes. Allez dans paramètres>Sécurité et localisation >Empreinte digitale, entrez vos informations d'empreintes en suivant les instructions à l'écran.

Rappel :

Votre doigt doit être propre et sec lorsque vous entrez vos empreintes dans le téléphone. Lors du déblocage du téléphone avec votre empreinte, placez votre doigt sur le capteur d'empreintes pendant une seconde environ.

CONNEXION RESEAUX

Connexion au Wifi

Entrez dans les réglages Wifi via Réglages>Wifi. Lorsque le Wifi est activé, une liste des réseaux Wifi disponible apparaît. Cliquez sur celui auquel vous souhaitez vous connecter, entrez le mot de passe si le réseau est sécurisé puis cliquez sur Connecter. Lorsque c'est un réseau public vous n'avez qu'à cliquer sur Connecter. Lorsque le réseau est indiqué comme « connecté », alors vous pouvez l'utiliser.

Fonction Bluetooth

Accédez aux réglages de la fonction Bluetooth via Réglages>Bluetooth. Activez la fonction Bluetooth en cliquant sur le bouton Menu puis sélectionnez « Rafraîchir », alors le téléphone cherchera et affichera la liste des appareils Bluetooth disponible à l'appairage. Cliquez sur celui avec lequel vous souhaitez vous appairer, ensuite cliquez sur « Appairer » dans le pop-up qui s'ouvre. Les documents sont disponibles pour des transferts Bluetooth une fois qu'un appairage a eu lieu.

Rappel :

Faites glisser la barre de status vers le bas deux fois pour ouvrir les raccourcis donnant accès au Bluetooth et à d'autres fonctions.

Réglages Hot-spot Wifi

Cliquez sur Paramètres>Réseau et Internet>Point d'accès et partage de connexion>Hotspot Wi-Fi>Activé afin d'activer la fonction Hot Spot de votre téléphone avec le Wifi. Dans les réglages du Hot-spot wifi, entrez votre nom d'utilisateur dans « Nom du réseau » et un mot de passe. Cliquez ensuite sur sauvegarder. Les autres appareils peuvent alors se connecter à votre Hot-spot Wifi en cherchant le nom de réseau que vous avez indiqué et en indiquant le mot de passe que vous venez de définir.

Rappel :

Avant d'activer la fonction Hot-spot Wifi veuillez à d'abord activer la connexion Data sur votre téléphone. Votre abonnement data sera alors utilisé lorsque des appareils se connectent à votre Hot-spot Wifi donc utilisez le prudemment. La puissance du signal du Hot-spot Wifi dépend de la puissance et de la distance des appareils qui le capteront.

CAMERA

Dirigez l'objectif vers l'objet à photographier, le téléphone fera alors un auto-focus, ou alors vous pouvez cliquer sur l'écran afin de choisir l'objet sur lequel vous souhaitez faire un focus, ensuite cliquez sur l'icône capture photo pour prendre une photo. Vous pouvez aussi choisir d'autres modes comme l'enregistrement vidéo, le mode embellissement, panorama pour prendre des photos/vidéos.

INSTRUCTIONS POUR LE MODE DOUBLE SIM VEILLE.

« Double Sim veille Utilisation unitaire » signifie que vous pouvez insérer 2 cartes SIM et avoir les 2 cartes SIM en « veille » mais vous ne pouvez pas émettre des appels en même temps avec les 2 SIM. Durant le mode veille les 2 cartes SIM peuvent recevoir des appels téléphoniques, mais à partir du moment où une carte est activée la seconde ne peut alors plus recevoir ou émettre des appels.

INFORMATION DE SÉCURITÉ

Les informations de sécurité (incluant navigateur web/serveur, le chargeur standard Européen et les informations de sécurité de la batterie) des installations de logiciels tierces parties et des fonctions peuvent varier dans les différentes régions ou selon les spécifications matériels différentes.

La customisation de l'OS peut causer des problèmes de fonctionnement de l'appareil ou de certaines applications. Évitez d'utiliser et de laisser le téléphone et la batterie dans des situations de températures extrêmes qu'elles soient chaudes ou froides. Les températures extrêmes peuvent mener à la déformation du téléphone et réduire la capacité de la batterie ainsi que la durée de vie de la batterie.

N'utilisez que des batteries et des chargeurs officiels UMID. Les batteries et chargeurs incompatibles peuvent causer des dommages au téléphone. Respectez les réglementations locales concernant le recyclage des batteries et téléphones usagés.

Ne placez pas la batterie ou le téléphone dans/sur des appareils chauffants tels que des micro-ondes, fours ou radiateur. La batterie pourrait exploser. Ne pas ouvrir ou percer la batterie. Attention à ne pas exercer de pression trop importante sur le téléphone, cela pourrait créer une fissure interne et donner lieu à une surchauffe.

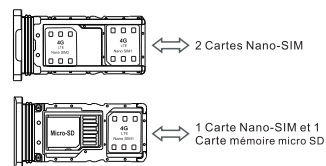
カード挿入について

Nano-SIMカードの取り付け

Nano-SIMカードを挿入口に入れる時は、Nano-SIMカードのチップ側を下にしてください。トレイにはめ込む時は、Nano-SIMカードのカットエッジの方向に注意してください。

注意点:

標準のNano-SIMカードを使用してください。カード挿入口とトレイが破損したり、カード拒否状態が発生して本体が損傷したりすることがないように、ハンドカットされた非標準カードは使用しないでください。



TFカードの取り付け

TFカードのICを下にして、カットエッジの方向を注意しながらトレイにはめ込んで挿入口に挿し込み

注意点:

TFカードを取り替える前は、本端末をオフにしてください。TFカードは本端末についていませんので、別途ご購入ください。

本端末がオンの時は、SIMカードをトレイに挿し込んでまたは取り外してはなりません。本体に引っかきがないように、SIMカード交換用ピンの使用をご注意してください。

デュアルSIM管理

設定>SIMカードをタップして、4Gネットワーク用のトレイを選んでください。設定>ネットワーク&インターネット>モバイルネットワーク>優先ネットワークタイプをタップして、4G/3G/2Gのどちらを優先ネットワークに選んでください。

指紋認証

指紋認証機能で画面のロックを解除できます。
設定>セキュリティ&位置情報サービス>指紋IDをタップして、画面の指示に従って指紋情報を入力してください。

注意点:

指紋情報の入力の際は、きれいで乾燥した指で確保してください。指紋採取のために指の腹の情報を入力してください。指紋で画面のロックを解除する時は、約一秒間指の腹をタッチIDセンサーに置きます。

ネットワーク接続

WLAN接続

WLANがオンの時は、設定>ネットワーク&インターネット>Wi-FiをタップしてWLANの設定に入ると、接続可能なWi-Fiのリストが出てきます。接続したいWi-Fiをクリックし、ネットワークが暗号化されている場合は、パスワードを入力し、「接続」をクリックします。パブリックネットワークの場合は、「接続」をクリックして「接続済み」と表示されていた時に利用できます。

Bluetooth機能

設定>接続された端末>Bluetoothをタップします。Bluetoothの画面に入ってから「更新」を選んで、本端末は利用可能なBluetooth端末を検索してペア設定し、画面に一覧表示します。ペアにしたい端末をクリックして、ダイアログポップアップで「ペア」をクリックします。それから、ペアリングされた端末にファイルを送信することができます。

注意点:

ステータスバーを二回下にスライドさせて、Bluetooth及びその他の機能用のショットカットキーを開きます。

WLANホットスポット設定

設定>ネットワーク&インターネット>ホットスポット&デザリング>Wi-Fiホットスポットをタップして、ポータブルWLANホットスポット機能が有効になります。WLANホットスポットを設定する時は、ユーザー名を「ネットワーク名」に、パスワードをその下に入力してから、「保存」をクリックします。別の端末は検索してパスワードを入力することで、保存したWLANホットスポットを利用することができます。

注意点:

ネットワーク共有機能が有効になるまでデータ通信を有効にしてください。そうしたら、本端末のモバイルデータが他の端末と共有されるため、慎重に使用してください。WLANホットスポットの信号は信号強度とデバイスによって決まります。

カメラ

撮影対象をカメラに向けると、本端末は自動的にフォーカスします。また、撮影画面をクリックすることでフォーカスしたい対象を選んで、「キャプチャ」アイコンをクリックして写真を撮ります。ビデオ、美顔とパノラマなどの撮影モードを利用して写真またはビデオも撮れます。

デュアルカードスタンドバイについて

「デュアルカード、デュアルスタンドバイ」というのは、SIMカードを二枚利用し、「スタンドバイ」にすることができるのですが、同時に電話をかけることができません。スタンドバイモードでは、両方のカードが電話を受けることができますが、一方のカードはアクティブになると、もう一方のカードは電話を受けたりかけたりすることができません。

セキュリティ情報

サードパーティアプリの取り付けおよび機能のセキュリティ情報 (BS, ES, バッテリーセキュリティ情報を含む) は地域またはハードウェア仕様によって異なっています。UM10101では、サードパーティアプリ、レジストリの編集、OSソフトウェアの変更による性能問題または非交換性に関する免責を保持しています。OSをカスタマイズすると、本端末およびアプリの一部が正常に動作しなくなることがあります。

高温/低温になる場所で本体またはバッテリーを使用、保管、放置しないでください。本体の変形およびバッテリーの充電容量と耐用年数の低下になる可能性があります。

UM10101にカスタム設定、承認されたバッテリーと充電器のみを使用してください。交換性のないバッテリーと充電器は本体に損傷を与える可能性があります。使用済みのバッテリーと端末を処理する時は、現地の規制を遵守してください。

本体またはバッテリーを電子レンジ、オーブンまたはラジエーターなどの加熱調理器に置いたり入れたりしてはなりません。バッテリーが熱すぎると爆発することがあります。

バッテリーをつぶしたり、穿孔したりしてはなりません。バッテリーが外部から高圧にならないようにしてください。内部の短絡と過熱になることがあります。

FCC Requirement

changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- (1) this device may not cause harmful interference, and
- (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy, and if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. End user must follow the specific operating instructions for satisfying RF exposure compliance. This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

The mobile device is designed to meet the requirements for exposure to radio waves established by the Federal Communications Commission (USA). These requirements set a SAR limit of 1.6 W/kg averaged over one gram of tissue. The highest SAR value reported under this standard during product certification for use when properly worn on the body is 0.362 W/kg.

For body operation, this device has been tested and meets FCC RF exposure guidelines when used with any accessory that contains no metal and that positions a minimum of 10mm from the body. Use of other accessories may not ensure compliance with FCC RF exposure guidelines.